

Христофор Кучук-Иоаннесов – профессор-крымовед: к истории изучения эпиграфических памятников крымских армян

Андрей Непомнящий

*(Крымский федеральный университет имени В. И. Вернадского;
Институт истории им. Ш. Марджани АН РТ)*

Аннотация. На основании документов личного архивного фонда крупного армянского ученого-историка, преподавателя Лазаревского института восточных языков, археолога, лингвиста Хачатура-Кучука Оганесовича Оганесяна (1852–1919) раскрыто его участие в становлении источниковедения истории Крыма, изучении эпиграфических памятников крымских армян.

Ключевые слова: Х. И. Кучук-Иоаннесов, армяне, эпиграфика, Лазаревский институт восточных языков, крымоведение.

Изучение истории народоведческого направления в крымоведении значительно продвинулось, особенно в области исследования истории крымской этнографии [1]. Менее разработаны иные аспекты – в частности, история изучения памятников материальной культуры отдельных народов. В этой связи показателен вклад в изучение истории и культуры армян Крыма историка, преподавателя Лазаревского института восточных языков, археолога, лингвиста Хачатура-Кучука Оганесовича Оганесяна (1852–1919). В досоветской историографии Кучук Оганесян известен как Христофор Иванович Кучук-Иоаннесов [2].

По данным формулярных списков ученого [3] и выявленного нами автографа его биографии [4] удалось провести реконструкцию жизненного пути этого неординарного деятеля. Он родился 5 декабря 1852 года в городе Григориополе Херсонской губернии. По окончании гимназического курса (1872 г.) и специальных классов Лазаревского института восточных языков (1875 г.) решил продолжить научные исследования. Обучался юноша за счет семьи Лазаревых и поэтому обязан был прослужить не менее шести лет при институте. Советом профессоров специальных классов Ин-

ститута он был прикомандирован к факультету восточных языков Санкт-Петербургского университета. В столичном вузе он «подвергался окончательному испытанию из предметов, относящихся к санскритско-персидскому разряду факультета восточных языков и был признан достаточным степени кандидата 31 мая 1879 года» [5]. С 1880 года Христофор Иванович проходил в столичном университете (по кафедре армянского языка) подготовку к магистерскому экзамену. Однако, пишет ученый в автобиографии, его образование в Санкт-Петербурге было неожиданно прервано вызовом в Институт, где от него потребовали, как от бывшего стипендиата, вступить в должность преподавателя древнего армянского языка и литературы [6]. Формулярный список несколько иначе зафиксировал изменения в его служебной карьере. Документ свидетельствует, что с 15 августа 1881 года Христофор Иванович был определен воспитателем при пансионе Института, а преподавательскую деятельность начал только с 15 августа 1883 года. С 16 сентября того же года Х. И. Кучук-Иоаннесов был избран библиотекарем Фундаментальной библиотеки Института [7].

Одновременно ориенталист преподавал армянский язык в Практической академии коммерческих наук. В Московском комитете по делам печати ему было поручено следить за периодическими и книжными изданиями, выходящими на армянском языке [8].

Областью научных интересов Х. И. Кучук-Иоаннесова стало изучение армянской эпиграфики – надписей на надгробиях и других памятниках, а также древних армянских рукописей. В его уникальной личной коллекции, собранной во время многочисленных поездок по различным провинциям Российской империи (Белоруссия, Крым, Молдавия, Украина), насчитывалось около 150 древних армянских надписей, в том числе самые ранние из найденных на Украине – Аккерманская (967 г.) и Феодосийская (1047 г.). Выявленный ученым интереснейший эпиграфический материал лег в основу более чем семидесяти опубликованных и оставшихся в рукописи научных работ, где он уточнил время поселения армян в различных регионах империи и пути их миграции к этим местам.

Заметим, что научные изыскания Христофор Иванович координировал с Московским археологическим обществом, членом которого он являлся с 19 сентября 1887 года [9]. Общество финансировало и многочисленные поездки Х. И. Кучук-Иоаннесова по стране (в том числе и в Крым) [10]. В немалой степени этому способствовала дружба историка с председателем МАО Прасковьей Сергеевной Уваровой (1840–1924). Их переписка, отложившаяся в семейном архиве Уваровых [11], содержит интересную информацию о научных эпиграфических экспедициях Христофора Ивановича.

Первая публикация, посвященная крымским памятникам, датируется 1896 годом, когда на страницах издания Восточной комиссии Московского археологического общества было опубликовано его сообщение о находках армянских средневековых надписей в Феодосии [12], сделанное на заседании Общества 16 декабря 1891 года. Гораздо более информативным является опубликованный на страницах «Древностей» в 1900 году отчет Х. И. Кучук-Иоаннесова о его поездке в 1896 году в Крым [13], куда исследователь приехал из Николаева. В Феодосии в трех армянских церквях (Св. Сергия, Архангелов и Св. Георгия) им были сняты и выборочно списаны 53 надписи XIII–XVII веков. Ученый выделил среди прочих надпись 1047 года. Востоковед предложил и обзор надписей, собранных в Феодосийском музее древностей. Из десяти хранящихся там эпиграфических находок он выделил армянскую 1027 года («вероятно, вывезена из города Ани»), две еврейские и две арабские. Поиски были продолжены в Старом Крыму, монастыре Сурб-Хач (выявлено девять надписей) и в Симферополе («в Земской управе») – имеется в виду, очевидно, музей ТУАК (три надписи).

Еще одна небольшая публикация Х. И. Кучук-Иоаннесова о результатах изучения крымской эпиграфики выявлена нами в следующем томе «Древностей», в тексте протокола заседаний Московского археологического общества от 10 декабря 1896 года [14].

Более подробно Христофор Иванович познакомил коллег с результатами своих эпиграфических находок, сделанных в течение 1895–1896 годов, в отдельной обстоятельной статье [15]. Среди крымских армянских надписей, которые являются уникальными историческими источниками, он выделил памятник, подтверждающий единичное переселение отдельных армянских семей в Крым до XIII века, когда армяне, теснимые монголами («татарами Золотой Орды»), по предварительному договору с генуэзцами стали селиться на полуострове. Указав, что в средневековой Кафе было от 24 до 32 армянских церквей, ученый констатировал, что сохранилось лишь девять из них. Он подробно остановился на характеристике найденных надписей. Эти источники позволили ему сделать вывод, что переселенческое движение армян из городов Ани и Сарая на полуостров началось в X–XI веках.

Исследования в Феодосии, Карасубазаре и Симферополе сделали имя московского востоковеда известным в местной научной среде. Христофор Иванович был принят в члены Таврической ученой архивной комиссии. На заседаниях ТУАК на протяжении 1909–1915 годов периодически заслушивались его доклады о ходе исследований. Аналогичные сообщения историк делал и в Московском археологическом обществе [16].

Научное наследие Х. О. Оганесяна до сих пор не получило должной

оценки, а в советское время вообще было забыто. Дело в том, что часть его трудов была посвящена истории армянских поселений в Крыму. После депортации этого народа из Крыма в 1944 году история пребывания армян в крае была предана забвению. Многочисленные досоветские публикации краеведа до сих пор остаются малоизвестными, а рукописные сочинения лишь недавно были введены в научный оборот [17].

Для создания полного представления о крымоведческом наследии Христофора Ивановича Кучук-Иоаннесова необходимо обратиться к документам его личного архивного фонда, большая часть которого представляет собой неопубликованные рукописи [18].

Личный фонд Х. О. Оганесяна отложился в Центральном государственном историческом архиве Армянской ССР. Он был образован в 1938 году. Фонд получил название «Кучук-Христофор Иванович Оганесян», включал 34 единицы хранения и охватывал документы по одной описи 1842–1915 годов. Опись фонда усовершенствована в январе 1972 года. Документы были тематически систематизированы. В результате научно-технической обработки уточнено и само название фонда: Оганесян (Кучук) Хачатур Оганесович. Имеется одна опись. Старая опись внесена в фонд [19].

Тематически все материалы фонда можно разделить на несколько групп. Наибольшая группа документов – рукописи научных трудов Х. И. Кучук-Иоаннесова, связанные с исследованием армянских поселений на территории Украины. Так, в рукописи «О надгробных и настенных надписях на армянском языке в Придунавье» (без даты) объясняются надписи, исследованные Х. И. Оганесяном в Киллии и Измаиле [20]. Материалы, посвященные армянским надписям и рукописям, обнаруженные исследователем в Измаиле во время поездок 1889–1905 годов, также составляют отдельную единицу хранения [21]. Большая часть из этих бумаг – черновые наброски расшифровок, атрибуции, копии надписей. Некоторые из них озаглавлены, иногда не окончены. Они объединены по тематическому и географическому принципу. Истории армянской колонии Белгород-Днестровского посвящена рукопись «Историческая справка об армянской церкви города Аккермана» (без даты), где приведены данные по истории этого архитектурного памятника, почерпнутые автором из расшифрованных им древних надписей [22]. Рукописи «Разбор армянских надписей и рукописей» (1889 г.), «Справка о найденной в городе Кафе армянской рукописной книге XV века» (1907 г.) раскрывают страницы средневековой истории армянской колонии в Феодосии [23]. Информативным источником о научно-исследовательской деятельности Х. И. Кучук-Иоаннесова в Крыму является рукопись реферата исследователя «Путешествие в Крым» (1896 г.), которую он подготовил

для Московского археологического общества. В работе представлен отчет о произведенных на полуострове раскопках, предложен обзор армянских архитектурных памятников Крыма, найденных там клинописей и варианты их расшифровки [24].

Интересным документом по истории развития исторического краеведения в Крыму является неопубликованная рукопись Х. Оганесяна «Музей древностей в Феодосии и Старый Крым, монастырь Сурб-Хач» (1897 г.). В статье, которая написана на материалах поездки 1896 года, рассмотрена история формирования старейшей на юге Украины музейной коллекции древностей (1811 г.). Основное внимание автор уделил характеристике собранных в фондах музея многочисленных армянских надписей из Юго-восточного Крыма [25]. Некоторые из работ Х. И. Кучук-Иоаннесова, подготовленные как доклады к заседаниям Таврической ученой архивной комиссии, действительным членом которой он являлся, собраны в деле № 29. Эти материалы частично опубликованы в «Известиях» Комиссии [26].

Еще одна немаловажная группа документов, представляющих интерес для краеведов Крыма, – эпистолярное наследие ученого. В фонде представлены только письма к Х. О. Оганесяну на армянском и русском языках. Это письма Г. Агананца, Г. Агаперяна, Б. Гаспарянца (1887–1910 гг.) [27]; Тер Израиляна, Г. Оганяна, Эрзыкяна (1896–1914 гг.); В. Бабикияна, Г. Креницина, А. Павлова, Г. Туманяна, С. Эрицяна (1901–1911 гг.) [28]; М. Пашкова, Л. Меликсетабекова, М. Качояна, К. Субахчева (1911–1915 гг.) [29]. В фонде собран эпистолярный как личного характера, так и посвященный обсуждению научных проблем, затрагивающих широкий спектр вопросов эпиграфики в местах расселения армян в Российской империи. Как правило, это дискуссии по поводу атрибуции и содержания отдельных надписей.

Учитывая, что большая часть сохранившихся рукописей востоковеда не утратила своего научного значения, до сих пор актуальным остается вопрос о публикации наиболее интересных материалов из рукописного крымоведческого наследия ориенталиста.

Многолетние скрупулезные исследования армянских архитектурных и эпиграфических памятников позволили Х. И. Кучук-Иоаннесову обобщить данные об армянских письменных источниках эпохи Средневековья в отдельном исследовании [30].

Х. И. Кучук-Иоаннесов отслужил в Лазаревском институте 32 года. В 61-летнем возрасте, 1 июля 1914 года, он вышел в отставку. Руководство учебного заведения в дальнейшем хлопотало о назначении своему бывшему преподавателю повышенной пенсии. Так, 29 апреля 1915 года директор Института писал попечителю Московского учебного округа:

«Как один из способных студентов-армян» Христофор Иванович по окончании специальных классов Лазаревского института в 1875 году был оставлен при Лазаревском институте для подготовки к профессорскому званию и откомандирован на Восточный факультет Санкт-Петербургского университета, каковой и окончил со степенью кандидата в 1879 году. В августе 1881 года назначен помощником воспитателя с поручением заведовать ученической и фундаментальной библиотекой. С 1883 до 1 сентября 1914 года – штатный учитель армянского языка. В течение тридцати лет он состоял сотрудником Московского археологического общества и опубликовал на страницах изданий Общества около 30 работ [31]. К письму предлагается перечень печатных трудов Х. И. Кучук-Иоаннесова (70 позиций) [32]. Этот список на сегодняшний день – наиболее полный свод опубликованного наследия ученого.

Благодаря подвижнической деятельности Х. И. Кучук-Иоаннесова мы сегодня имеем публикации и анализ комплекса армянских средневековых текстов, которые проливают свет на историю полуострова. К сожалению, эта деятельность не имела продолжателей. Изучение эпиграфических памятников средневекового Крыма было приостановлено.

СПИСОК ЛИТЕРАТУРЫ

1. *Непомнящий А. А.* Страницы истории крымской этнографии: исследователи, музеи, экспедиции // Энциклопедия народов Крыма / гл. ред. О. А. Габриелян. Симферополь, 2016. С. 227–250.
2. Императорское Московское археологическое общество в первое пятидесятилетие его существования (1864–1914 гг.) / Под ред. П. С. Уваровой и Н. Н. Бороздина. М., 1915. Т. 2. С. 102–103, 189.
3. Центральный исторический архив города Москвы (далее – ЦИАМ). Ф. 213. Оп. 2. Д. 105. Л. 1–260.
4. Российский гос. архив литературы и искусства (далее – РГАЛИ). Ф. 118. Оп. 1. Д. 600. Л. 1–2.
5. ЦИАМ. Ф. 213. Оп. 2. Д. 105. Л. 1 об.
6. РГАЛИ. Ф. 118. Оп. 1. Д. 600. Л. 1.
7. ЦИАМ. Ф. 213. Оп. 2. Д. 105. Л. 1 об.
8. РГАЛИ. Ф. 118. Оп. 1. Д. 600. Л. 2.
9. Центральный гос. архив Республики Армения (далее – ЦГИАРА). Ф. 40. Оп. 1. Д. 11. Л. 1.
10. ЦГИАРА. Д. 3. Л. 1.
11. Гос. исторический музей, отдел письменных источников (далее – ГИМ ОПИ). Ф. 17. Оп. 1. Д. 555. Л. 855–870, 870 А, 870 Б, 870 В, 870 Г.

12. *Кучук-Иоаннесов Х. И.* [Армянские надписи из Феодосии] // Древности восточные: Труды Восточной комиссии имп. Московского археологического общества. М., 1896. Т. 2, вып. 1, отд. 2. С. 89–90.

13. *Кучук-Иоаннесов Х.И.* Краткий отчет о поездке в Юго-Западный край и в Крым // Древности: Труды Имп. Московского археологического общества. М., 1900. Т. 17. С. 275–277.

14. *Кучук-Иоаннесов Х. И.* [О результатах поездки в Крым летом 1896 г.] // Древности: Труды Имп. Московского археологического общества. М., 1901. Т. 18, отд. 2. С. 74.

15. *Кучук-Иоаннесов Х.* Старинные армянские надписи и старинные рукописи в пределах Юго-западной Руси и в Крыму // Древности восточные: Труды Восточной комиссии Имп. Московского археологического общества / Под ред. А. Е. Крымского. М., 1903. Т. 2, вып. 3. С. 33–75.

16. *Кучук-Иоаннесов Х. И.* Отчет о поездке в Феодосию летом 1909 г. // Древности: Труды Имп. Московского археологического общества. М., 1914. Т. 23, вып. 2. С. 142.

17. *Непомнящий А. А.* Крымоведческие историко-этнографические исследования в Москве (2 половина XIX – начало XX века) : историко-библиографическое исследование // Библиотечное дело и краеведение : сборник научных трудов / Национальная б-ка Украины им. В. И. Вернадского НАН Украины. Киев; Симферополь, 2000. Вып. 2. С. 83–129; *Непомнящий А.А.* Історичне кримознавство (кінець XVIII – початок XX століття): біобібліографічне дослідження. Симферополь: Бізнес-Інформ, 2003. С. 225–226.

18. *Непомнящий А.* «Україніка» за кордоном: документи фонду Х. Оганесяна у Центральному державному історичному архіві Республіки Вірменія // Студії з архівної справи та документознавства. Київ, 1997. Т. 2. С. 90–92.

19. ЦГИАРА. Ф. 40. Оп. 1. Д. 35.

20. ЦГИАРА. Д. 5. Л. 1–46.

21. ЦГИАРА. Д. 13. Л. 1–107.

22. ЦГИАРА. Д. 8. Л. 1–3.

23. ЦГИАРА. Д. 12. Л. 1–54.

24. ЦГИАРА. Д. 20. Л. 1–24.

25. ЦГИАРА. Д. 24. Л. 1–54.

26. *Кучук-Иоаннесов Х.* Армянская надпись из Карасубазара // ИТУАК.– Симферополь, 1910. № 44. С. 6–9; *Кучук-Иоаннесов Х.* Армянская надпись из Феодосии // ИТУАК. Симферополь, 1910. № 44. С. 10; *Кучук-Иоаннесов Х.* Армянская надпись из Симферополя // ИТУАК. Симферополь, 1910. № 44. С. 39–41; *Кучук-Иоаннесов Х.* Древние армянские рукописи из Крыма // ИТУАК. Симферополь, 1912. № 47. С. 113–123; *Кучук-Иоаннесов Х.* Армянские рукописи // ИТУАК. Симферополь, 1914. № 51. С. 195–201; *Кучук-Иоаннесов*

Х. Армянские надписи из Крыма // ИТУАК. Симферополь, 1915. № 52. С. 213–215; *Кучук-Иоаннесов Х.* Григорий Нисский (331–394 гг.): армянская рукопись VIII века из Одессы // ИТУАК. Симферополь, 1916. № 53. С. 73–80.

27. ЦГИАРА. Ф. 40. Оп. 1. Д. 11.

28. ЦГИАРА. Д. 27.

29. ЦГИАРА. Д. 30.

30. *Кучук-Иоаннесов Х. И.* Сведения и заметки о старинных армянских рукописях и армянских надписях, находящихся в пределах России // Древности восточные: Труды Восточной комиссии Имп. Московского археологического общества. М., 1913. Т. 4. С. 1–42 отд. паг.

31. ЦИАМ. Ф. 213. Оп. 2. Д. 105. Л. 196–197.

32. *Непомнящий А. А.* Подвижники крымоведения. Т. 2: TAURICA ORIENTALIA / Респ. комитет АРК по охране культурного наследия. – Симферополь, 2008. 600 с. (Серия: «Биобиблиография крымоведения»; Вып. 12).

Сведения об авторе: Андрей Анатольевич Непомнящий – доктор исторических наук, профессор, заведующий кафедрой исторического регионоведения и краеведения Крымского федерального университета имени В. И. Вернадского (295007, просп. Вернадского, 4, Симферополь, Крым, Российская Федерация); ведущий научный сотрудник Крымского научного центра Института истории им. Ш. Марджани Академии наук Республики Татарстан (420111, ул. Батурина, 7, Казань, Российская Федерация); dr.aan@mail.ru



Christopher Kuchuk-Ioannesov – professor: to the history of the study of epigraphic monuments of the Crimean Armenians

Andrey Nepomnyashchiy

(V.I. Vernadskiy Crimean Federal University;

Sh. Mardjani Institute of History of Tatarstan Academy of Sciences)

Abstract. On the basis of documents from the personal archive fund of famous Armenian scientist – historian, teacher of Lazarev Institute of Oriental Languages, an archaeologist, linguist Khachatur-Kuchuk Oganisovich Oganisyan (1852–1919) – was disclosed his involvement in the formation of source history of the Crimea, studying the epigraphic monuments of the Crimean Armenians.

Keywords: Ch.I. Kuchuk-Ioannesov, Armenians, epigraphy, Lazarev Institute of Oriental Languages, Crimean studding.

REFERENCES

1. Nepomnyashchiy A.A. Stranitsy istorii krymskoy etnografii: issledovateli, muzei, ekspeditsii [Pages of history of the Crimean Ethnography: researchers, museums, expeditions]. *Entsiklopediya narodov Kryma* / gl. red. O. A. Gabrielyan. Simferopol', 2016. S. 227–250.
2. Imperatorskoe Moskovskoe arkheologicheskoe obshchestvo v pervoe pyatidesyatiletie ego sushchestvovaniya (1864–1914 gg.) [Imperial Moscow Archaeological Society in the first half-century of its existence (1864-1914)]/ Pod red. P. S. Uvarovoy i N. N. Borozdina. Moscow, 1915. T. 2. S. 102–103, 189.
3. Tsentral'nyy istoricheskiy arkhiv goroda Moskvy (dalee — TsIAM). F. 213. Op. 2. D. 105. L. 1–260.
4. Rossiyskiy gos. arkhiv literatury i iskusstva (dalee — RGALI). F. 118. Op. 1. [D. 600. L. 1–2.
5. TsIAM. F. 213. Op. 2. D. 105. L. 1 ob.
6. RGALI. F. 118. Op. 1. D. 600. L. 1.
7. TsIAM. F. 213. Op. 2. D. 105. L. 1 ob.
8. RGALI. F. 118. Op. 1. D. 600. L. 2.
9. Tsentral'nyy gos. arkhiv Respubliki Armeniya (dalee — TsGIARA). F. 40. Op. 1. D. 11. L. 1.
10. TsGIARA. D. 3. L. 1.
11. Gos. istoricheskiy muzey, otdel pis'mennykh istochnikov (dalee — GIM OPI). F. 17. Op. 1. D. 555. L. 855–870, 870 A, 870 B, 870 V, 870 G.
12. Kuchuk-Ioannesov Kh.I. [Armyanskie nadpisi iz Feodosii] [Armenian inscriptions from Feodosia]. *Drevnosti vostochnye: Trudy Vostochnoy komissii imp. Moskovskogo arkheologicheskogo obshchestva*. Moscow, 1896. T. 2, vyp. 1, otd. 2, pp. 89–90.
13. Kuchuk-Ioannesov Kh.I. *Kratkiy otchet o poezdke v Yugo-Zapadnyy kray i v Krym* [Summary report on the visit to the South-West region and the Crimea]. *Drevnosti: Trudy imp. Moskovskogo arkheologicheskogo obshchestva*. Moscow, 1900, v. 17, pp. 275–277.
14. Kuchuk-Ioannesov Kh.I. O rezul'tatakh poezdki v Krym letom 1896 g. [About the results of a trip to the Crimea in summer of 1896]. *Drevnosti: Trudy imp. Moskovskogo arkheologicheskogo obshchestva*. Moscow, 1901, v. 18, otd. 2, pp. 74.
15. Kuchuk-Ioannesov Kh. Starinnye armyanskie nadpisi i starinnye rukopisi v predelakh Yugo-Zapadnoy Rusi i v Krymu [Ancient Armenian inscriptions and ancient manuscripts within the South-West of Russia in the Crimea]. *Drevnosti*

vostochnye: Trudy Vostochnoy komissii imp. Moskovskogo arkheologicheskogo obshchestva / Pod red. A. E. Krymskogo. Moscow, 1903, v. 2, vyp. 3, pp. 33–75.

16. Kuchuk-Ioannesov Kh.I. Otchet o poezdke v Feodosiyu letom 1909 g. [The report on the visit to Feodosiya in summer of 1909]. *Drevnosti: Trudy imp. Moskovskogo arkheologicheskogo obshchestva*. Moscow, 1914, v. 23, vyp. 2, p. 142.

17. Nepomnyashchiy A.A. Krymovedcheskie istoriko-etnograficheskie issledovaniya v Moskve (2 pol. XIX – nachalo KhKh veka): istoriko-bibliograficheskoe issledovanie [Crimean historical and ethnographic studies in Moscow (XIX – early XX cen.): Historical and bibliographical research]. *Bibliotechnoe delo i kraevedenie: sbornik nauchnykh trudov / Natsional'naya b-ka Ukrainy im. V. I. Vernadskogo NAN Ukrainy*. Kiev; Simferopol', 2000. Vyp. 2, pp. 83–129; Nepomnyashchiy A. A. *Istorichne krimoznavstvo (kinets' XVIII – pochatok KhKh stolittya): biobibliografichne doslidzhennya* [Historical Crimean studying (end XVIII – early XX century): bibliographic research]. Simferopol', *Biznes-Inform*, 2003. S. 225–226.

18. Nepomnyashchiy A. «Ukraïnika» za kordonom: dokumenti fondu Kh. Oganesyana u Tsentral'nomu derzhavnomu istorichnomu arkhivi Respubliki Virmeniya [“Ukrainika” abroad: documents from J. Oganesyana fund in the Central State Historical Archive of Armenia]. *Studii z arkhivnoi spravi ta dokumentoznavstva*. Kiïv, 1997. V. 2, pp. 90–92.

19. TsGIARA. F. 40. Op. 1. D. 35.

20. TsGIARA. D. 5. L. 1–46.

21. TsGIARA. D. 13. L. 1–107.

22. TsGIARA. D. 8. L. 1–3.

23. TsGIARA. D. 12. L. 1–54.

24. TsGIARA. D. 20. L. 1–24.

26. TsGIARA. D. 24. L. 1–54.

26. Kuchuk-Ioannesov Kh. Armyanskaya nadpis' iz Karasubazara [Armenian inscription from Karasubazar]. *ITUAK*. Simferopol', 1910, no. 44, pp. 6–9; Kuchuk-Ioannesov Kh. Armyanskaya nadpis' iz Feodosii [Armenian inscription from Feodosiya]. *ITUAK*. Simferopol', 1910, no. 44, p. 10; Kuchuk-Ioannesov Kh. Armyanskaya nadpis' iz Simferopolya [Armenian inscription from Simferopol]. *ITUAK*. Simferopol', 1910, no. 44, pp. 39–41; Kuchuk-Ioannesov Kh. Drevnie armyanskije rukopisi iz Kryma [Armenian manuscripts from the Crimea]. *ITUAK*. Simferopol', 1912, no. 47, pp. 113–123; Kuchuk-Ioannesov Kh. Armyanskije rukopisi [Armenian manuscripts]. *ITUAK*. Simferopol', 1914, no. 51, pp. 195–201; Kuchuk-Ioannesov Kh. Armyanskije nadpisi iz Kryma [Armenian inscriptions from the Crimea]. *ITUAK*. Simferopol', 1915, no. 52, pp. 213–215; Kuchuk-Ioannesov Kh. Grigoriy Nisskiy (331–394 gg.): armyanskaya rukopis' VIII veka iz Odessy

[Gregory of Nysskiya (331-394 gg.): The VIII century Armenian manuscript from Odessa]. *ITUAK*. Simferopol', 1916, no. 53, pp. 73–80.

27. TsGIARA. F. 40. Op. 1. D. 11.

28. TsGIARA. D. 27.

29. TsGIARA. D. 30.

30. Kuchuk-Ioannesov Kh. I. Svedeniya i zametki o starinnykh armyanskikh rukopisyakh i armyanskikh nadpisyakh, nakhodyashchikhsya v predelakh Rossii [Informations and notes on ancient Armenian manuscripts and Armenian inscriptions that are within Russia]. *Drevnosti vostochnye: Trudy Vostochnoy komissii imp. Moskovskogo arkheologicheskogo obshchestva*. Moscow, 1913. V. 4, pp. 1–42 otd. pag.

31. TsIAM. F. 213. Op. 2. D. 105. L. 196–197.

32. Nepomnyashchiy A.A. *Podvizhniki krymovedeniya* [Crimea studying scientists]. T. 2: TAURICA ORIENTALIA / Resp. komitet ARK po okhrane kul'turnogo naslediya. Simferopol', 2008. 600 s. (Seriya: «Biobibliografiya krymovedeniya»; Vyp. 12).

About the author: Andrey Anatolievich Nepomnyashchiy – Dr. Sci. (History), Professor, Head of chair by historical regional studies and local history, V. I. Vernadskiy Crimean Federal University (295007, Vernadskiy avenue, 4, Simferopol, Crimea, Russian Federation); Leading Research Fellow of the Crimean Scientific Center of Sh. Mardjani Institute of History of Tatarstan Academy of Sciences (420111, 7, Baturin St., Kazan, Russian Federation); dr.aan@mail.ru